

Reg. No. :

SY 11

Name :

MARCH 2019

Time : 2½ Hours
Cool-off time : 15 Minutes

Part-II
SYRIAC
Maximum : 80 Scores

General Instructions to Candidates :

- There is a 'Cool-off time' of 15 minutes in addition to the writing time 2½ hrs.
- Read questions carefully before answering.
- All Questions are compulsory and only internal choice is allowed.
- When you select a question, all the sub-questions must be answered from the same question itself.

I. Qualify the nouns and make meaningful sentences : (4 × 1 = 4)

(مَبْعَدًا لُحْدًا هَقْبًا حَبًا مَدَّيْنًا / تَبْدِيْعَتَا تَقْتَا خَفِيْقَتَا حَبِيْب مَدَّيْنًا)

- | | |
|------------------------------------|--|
| 1. لُحْدًا هَقْبًا : لُحْدًا | 1. مَبْعَدًا لُحْدًا : مَبْعَدًا |
| 2. اُحْدًا لُحْدًا : اُحْدًا | 2. تَقْتَا تَقْتَا : تَقْتَا |
| 3. وُسْعًا حَبًا : وُسْعًا | 3. دَسْقًا حَبًا : دَسْقًا |
| 4. اَتَدًا مَبْعَدًا : تَدًا | 4. تَقْدَا تَقْدَا : تَقْدَا |

II. Fill in the blanks with correct word and complete the sentences : (4 × 1 = 4)

(سَخَصُّ لُحْدًا وَحْدًا كَلًا لَوَّيْ / مَحْبَبَتَا مَلَّتْ دُتَّتْ خَلَّتْ هَذَمَ)

- | | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|
| 5. مَلَّتْ مَحْبَبًا : مَلَّتْ | 5. مَلَّتْ مَحْبَبًا : مَلَّتْ |
| 6. هُطًا وَطًا : هُطًا | 6. هُطًا وَطًا : هُطًا |
| 7. اَمَّا مَدَّنًا : اَمَّا | 7. اَمَّا مَدَّنًا : اَمَّا |
| 8. كَحًا لَوَّيْ : تَدًا | 8. كَحًا لَوَّيْ : تَدًا |

III. The following is a conversation. Complete it with proper phrases.

(4 × 1 = 4)

9. اُنَّا اَمْ رَجَعْنَا (كَمْ كَمْ)
 10. هُوَ اَمْ حَتَّى (لَمْ لَمْ)
 11. اَتَدُوْهُ اَمْ مَلَّحًا (لَمْ لَمْ)
 12. هُوَ اَمْ مُسَيِّئًا (لَمْ لَمْ)

9. يَتَذَكَّرُ مَعْدًا (لَدَى)
10. تَتَذَكَّرُ تَتَذَكَّرُ (لَدَى)
11. يَتَذَكَّرُ حَقًّا (لَدَى)
12. يَتَذَكَّرُ قَسْمًا (لَدَى)

IV. Provide different forms of **أَمَرَ** / **أَمْرًا** to get verbal meaning.

(4 × 1 = 4)

- (اَلَمْ اَلَمْ اَلَمْ اَلَمْ اَلَمْ / اَلَمْ اَلَمْ اَلَمْ اَلَمْ اَلَمْ)
- | | | | |
|-----|---------------------|-----|---------------------|
| 13. | اَلَمْ اَلَمْ | 13. | اَلَمْ اَلَمْ |
| 14. | اَلَمْ اَلَمْ | 14. | اَلَمْ اَلَمْ |
| 15. | اَلَمْ اَلَمْ | 15. | اَلَمْ اَلَمْ |
| 16. | اَلَمْ اَلَمْ | 16. | اَلَمْ اَلَمْ |

V. Write meaningful sentences using the hints.

(2 × 2 = 4)

17. (a) سَمِ مَحْمُودًا يَسَّ (سَمَّعْتُهَا)
(b) آيِدَهُ، مَكَّةً قَا آيِدَهُ، (صَمَّعْنَا)
18. (a) مَمَّعًا، مَكَّةً آتَمَ، (مُحَا)
(b) مَمَّعَ تَعَا آتَمَ (مَمَّعْنَا)
17. (a) سَمِ مَخْلُقِي سَمِ (مُحَبِّبِ)
(b) يُتَمِّعُهُ، تَلَفُّفِي يُتَمِّعُهُ، (جَمْعِي)
18. (a) مَمَّعَ، مَخْلُقِي يُتَمِّعُهُ، (مَمَّعِي)
(b) مَمَّعَ يَمَّعُ يَمَّعُ (مَمَّعِي)

VI. Rewrite the sentences using the *gedhamated* forms :

(3 × 2 = 6)

19. (a) $\text{وَسُلَا، مَعَهَا، (وَسَا)}$

(b) $\text{مُلَا، اَصْحَاهُ (مَلَا)}$

20. (a) $\text{حَلَا، مَعَهَا، (حَلَا)}$

(b) $\text{حَلَا، مَعَهَا، (حَلَا)}$

21. (a) $\text{صُمَا، حَهُ، (صُم)}$

(b) $\text{سُمَا، حَهُ، (سُمَا)}$

19. (a) $\text{ذَهَبَ، دَهَبَ، (ذَهَب)}$

(b) $\text{تَكَ، دَهَبَ، (تَكَ)}$

20. (a) $\text{حَتَّ، دَهَبَ، (حَتَّ)}$

(b) $\text{تَبَّ، دَهَبَ، (تَبَّ)}$

21. (a) $\text{هَتَفَ، دَهَبَ، (هَتَف)}$

(b) $\text{بَتَفَ، دَهَبَ، (بَتَف)}$

VII. Translate into English any **three** of the following :

(3 × 2 = 6)

22. (a) حَبَا، هُطَا

(b) مُلَا، اَصْحَاهُ

23. (a) سَلَا، حَلَا

(b) حَدَّ، قَهَّ

24. (a) $\text{كَلَفَ، حَاهُ، (كَلَفَ، حَاهُ، سُم)}$

(b) $\text{حَاهُ، (حَاهُ، سُم)}$

25. (a) قَاوَا، حَقَا

(b) هَدَّ، فَكَّهَ

26. (a) $\text{أَمَا، هَدَا، (أَمَا، هَدَا، حَتَا، اَوَّ)}$

(b) $\text{حَمَّ، (حَمَّ، حَمَّ)}$

22. (a) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

(b) ܬܠܐ ܕܚܝܬܐ

23. (a) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

(b) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

24. (a) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

(b) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

25. (a) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

(b) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

26. (a) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

(b) ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

VIII. Add pronominal suffixes to any **two** of the following :

(2 × 5 = 10)

30. ܕܚܝܬܐ

29. ܕܚܝܬܐ

28. ܕܚܝܬܐ

27. ܕܚܝܬܐ

30. ܕܚܝܬܐ

29. ܕܚܝܬܐ

28. ܕܚܝܬܐ

27. ܕܚܝܬܐ

IX. Conjugate any **two** of the following in the past tense :

(2 × 5 = 10)

34. ܕܚܝܬܐ

33. ܕܚܝܬܐ

32. ܕܚܝܬܐ

31. ܕܚܝܬܐ

34. ܕܚܝܬܐ

33. ܕܚܝܬܐ

32. ܕܚܝܬܐ

31. ܕܚܝܬܐ

X. Comment on any **two** of the following :

(2 × 6 = 12)

35. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

35. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

36. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

36. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

37. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

37. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

38. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

38. ܕܚܝܬܐ ܕܚܝܬܐ

XI. Make notes on any **four** of the following :

(4 × 4 = 16)

39. Coonan Cross Oath.

40. Syriac Inscriptions in Kerala are valid proof for the antiquity of Syriac tradition.

41. How did the Second Syrian Immigration helped the growth of Syriac culture in Kerala ?

42. Relation between the Persian tradition and the Malabar.

43. Syriac Karshon (Garshuni).

44. Impact of Synod of Diamper on the Syriac Language.

SECOND YEAR HIGHER SECONDARY EXAMINATION MARCH 2019

SUBJECT : SYRIAC-PART-II

CODE. NO: SY 11

Qn No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
<u>I</u>	1.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	4
	2.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
	3.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
	4.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
<u>II</u>	5.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	4
	6.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
	7.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
	8.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
<u>III</u>	9.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	4
	10.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
	11.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	
	12.	ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ ܡܠܟܐ ܡܡܪܐ	1	

Qn No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
IV	13.	2. 2. 2.	1	4
	14.	2. 2. 2.	1	
	15.	2. 2. 2.	1	
	16.	2. 2. 2.	1	
V	17.	2. 2. 2.	1	2
	18.	2. 2. 2.	1	
	19.	2. 2. 2.	1	
	20.	2. 2. 2.	1	
VI	21.	2. 2. 2.	1	6
	22.	2. 2. 2.	2	
	23.	2. 2. 2.	2	
	24.	2. 2. 2.	2	
VII	25.	Good servant	2	
	26.	Voice of his song.	2	

Qn No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
	23. (A) He descended into a spring. (B) He opened his mouth.		2	6
	24. (A) Everyone is wise in his craft (B) Beauty of his horns.		2	
	25. (A) Bad fruits. (B) Give me the portions.		2 @	10
	26. (A) He had two sons. (B) With its interest.		2 @	
VIII	27.	<p> $\text{ܡܢ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ </p>	5	
	28.	<p> $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ </p>	5	
	29.	<p> $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ </p>	5 @	
	30.	<p> $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ </p>	5 @	
		<p> $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ $\text{ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ ܡܢܗ}$ </p>		

Qn No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
IX	31.	<p>حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الدُّنْيَا بَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الدُّنْيَا وَبَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الْآخِرَةِ</p>	5	10
	32.	<p>حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الدُّنْيَا بَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الدُّنْيَا وَبَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الْآخِرَةِ</p>	5	
	33.	<p>حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الدُّنْيَا بَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الدُّنْيَا وَبَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الْآخِرَةِ</p>	5	
	34.	<p>حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الدُّنْيَا بَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الدُّنْيَا وَبَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الْآخِرَةِ</p>	5	
	35.	<p>حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ فِي الدُّنْيَا بَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الدُّنْيَا وَبَابًا يُدْعَى بِهَا إِلَى الْآخِرَةِ</p>	5	
X	35.	<p>Introduction about the author and the work.</p> <p>Name and inner meaning of the Evaluation of the topic</p> <p>Reflections and comments</p>	1 1 2	6
	36.	<p>Introduction about the author and the work.</p> <p>Name and inner meaning of the Evaluation of the topic</p> <p>Reflections and comments</p>	1 1 2	

Qn No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
XI	37.	Introductions about the author and the work.	1	60
		Name and inner meaning of the topic	1	
		Evaluation of the topic	2	
		Reflections and comments	2	
	38.	Introductions about the author and the work.	1	60
		Name and inner meaning of the topic	1	
		Evaluation of the topic	2	
		Reflections and comments	2	
	39.	Introductions	1	4
		Historical importance, conclusion	2	
	40.	Introductions	1	4
		Historical importance, conclusion	2	
	41.	Introductions	1	4
		Historical importance, conclusion	2	
	42.	Introductions	1	4
		Historical importance, conclusion	2	

Qn No	Sub Qns	Answer Key/Value Points	Score	Total
	43.	Introduction	1	
		Historical importance	2	4 @
		Conclusion.	1	
	44.	Introduction	1	
		Historical importance	2	4 @
		Conclusions.	1	